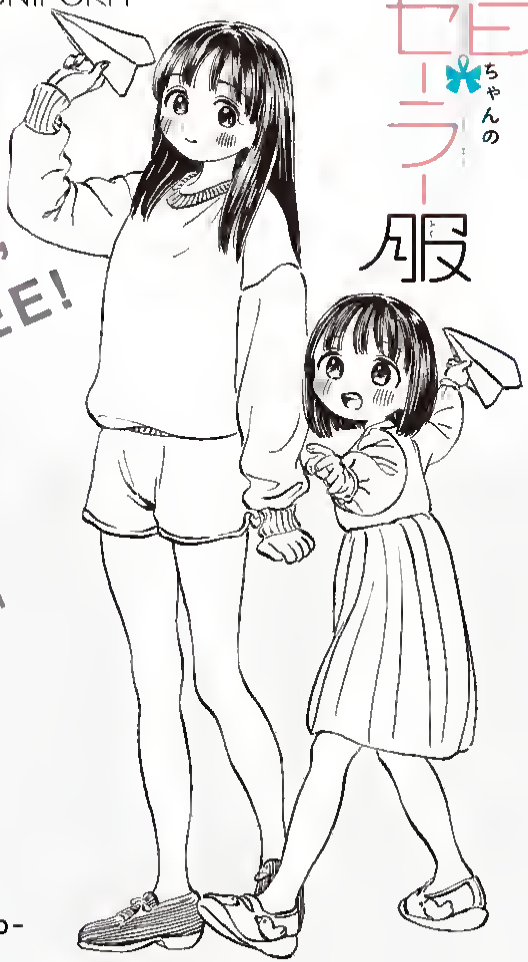
(Ch. 3) FIRST IMPRESSIONS

AKEBI-CHAN'S SAILOR UNIFORM

明日ちゃんのセーラー服

ONE, TWO, THREE!

HOW FAR WILL IT GO, AKEBI



博 -hiro-

DRINK IT TOGETHER
I SAW A COMMERCIAL ON THE TV BY CHANCE
THE IDOL FUKUMOTO MIKI
…
POCARI
SFX CUTE CUTE CUTE CUTE
かわいい
かわいい
かわいい
ROLL
ROLL
SO, SO CU-
I FELL IN LOVE WITH MIKI-CHAN AND THAT UNIFORM AT FIRST SIGHT

I'LL WORK REAL HARD!
IT'S GOING TO BE HARD WORK IF YOU WANT TO GO THERE KOMICHI
SO WHEN I FOUND A PHOTO OF MY MOTHER WHEN SHE WAS IN ROUBAI I THOUGHT IT WAS DESTINY
MIKI-CHAN'S UNIFORM WAS...
I WANT MOTHER TO MAKE ME MY UNIFORM
BUT... IF I CAN PASS THE EXAMS AND GET IN
MOTHER IS A DRESS-MAKER AND I WANTED TO WEAR WHAT SHE MADE FOR ME

THE SCHOOL PRINCIPAL TOLD ME I COULD WEAR WHICHEVER UNIFORM I CHOSE
BUT I'M CERTAIN I PASSED THE EXAMS BECAUSE OF THIS SAILOR UNIFORM
SCRIBBLE SCRIBBLE
I WAS OBSESSED BY THE IDEA OF WEARING A SAILOR UNIFORM
I DECIDED TO WEAR THIS SAILOR UNIFORM

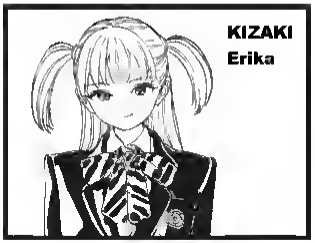
AH!
AH, YES!
WHAT TO DO, WHAT TO DO
ANY-THING ELSE, AKERI-SAN?
AH, I WENT ON TOO LONG
THEY'LL CALL ME A BLABBER-MOUTH
I'D LIKE TO SHOW YOU IT TO FINISH WITH!
MY ONE REDEEMING FEATURE IS THAT I HAVE A VERY LIMBER BODY... THERE'S SOMETHING I CAN DO THAT ALWAYS MAKES MY LITTLE SISTER SMILE
HERE I GO

!
RUSTLE
...

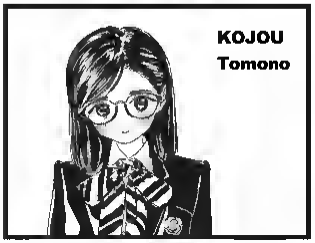
BOO!
SHE ALWAYS SAYS "YOU'RE SO COOL, BIG SIS" AT THIS POINT AND THEN I GO
WAFT
IT NEVER FAILS...
SFX: STUNNED SILENCE
UMMM... WELL... IF THAT'S ALL...
SNIGGER

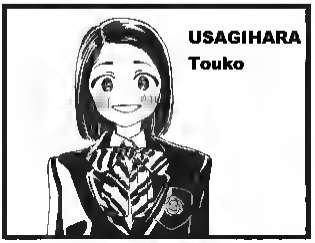
KIZAKI-SAN
AND I THOUGHT WHAT YOU DID AT THE END WAS FUN
YOU EXPRESSED YOURSELF VERY WELL, AKEBI-SAN
AHHH... I TOTALLY BLEW IT DIDN'T I
CAN I HAVE A DO-OVER
IT'S JUST THAT EVERY-ONE WAS SHOCKED
YOU KNOW... WHEN YOUR SKIRT FLIPPED DOWN
EEH
COUGH
SO MY SELF-INTRODUCTION WASN'T A FAILURE IT WAS A GIANT DISASTER INSTEAD

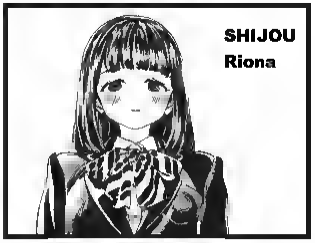
NN
LISTENING TO ALL THE GIRLS SELF-INTRODUCTIONS, THE FIRST TIME I'VE EVER DONE IT
STAFF ROOM
UMMM... IT WAS A BIT NERVE-WRACKING
EHEHE
"POP"
SO THEN TAMURA-SENSEI, DID YOUR FIRST-EVER HOMEROOM CLASS GO WELL?
名簿
SO WHAT HAPPENS NEXT?
I WASN'T REALLY LOOKING FORWARD TO BEING A HOMEROOM TEACHER UNTIL NOW... BUT IT SEEMS TO BE AN ENJOYABLE THING AFTER ALL


KIZAKI
Erika

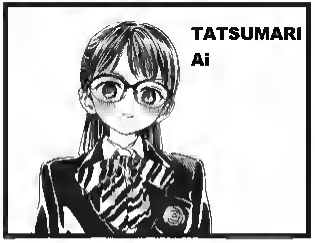
AKEBI
Komichi

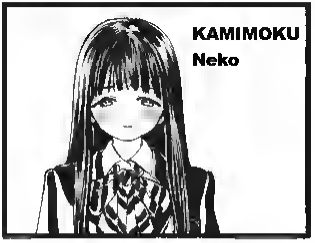

KOJOU
Tomono


USAGIHARA
Touko

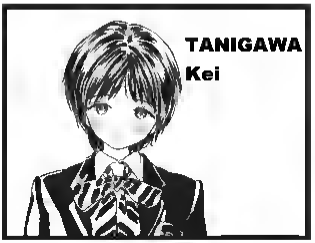

SHIJOU
Riona

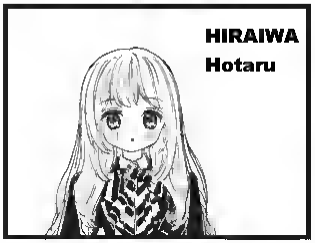
OOKUMA
Minoru

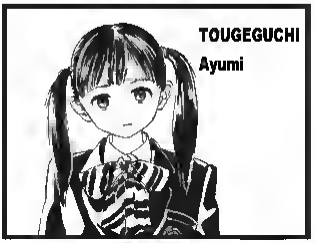

TATSUMARI
Ai

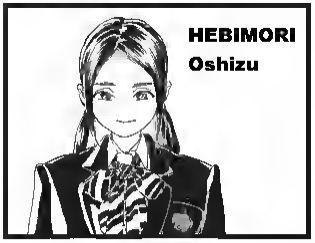

KAMIMOKU
Neko

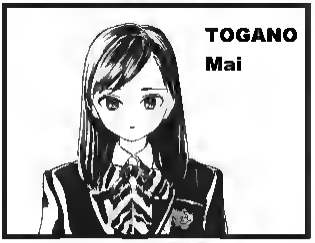
MINAKAMI
Riri

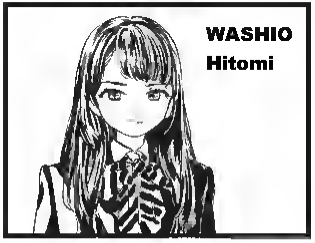

TANIGAWA
Kei

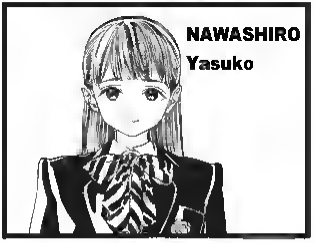

HIRAIWA
Hotaru


TOUGEGUCHI
Ayumi


HEBIMORI
Oshizu


TOGANO
Mai


WASHIO
Hitomi


NAWASHIRO
Yasuko

Akebi-chan's Sailor Uniform

by 博 - HIRO

Chapter 3

Raws from Tonari no Young Jump: www.tonarinoyj.jp

Translation and editing: Nojay

Email: scans@nojay.org